

---

ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ

---



НАЦИОНАЛЬНЫЙ  
СТАНДАРТ  
РОССИЙСКОЙ  
ФЕДЕРАЦИИ

ГОСТ Р  
7.0.94 —  
2015

---

**Система стандартов по информации,  
библиотечному и издательскому делу**

**КОМПЛЕКТОВАНИЕ БИБЛИОТЕКИ ДОКУМЕНТАМИ**

**Термины и определения**

**Издание официальное**



Москва  
Стандартинформ  
2015

## Предисловие

1 РАЗРАБОТАН Федеральным государственным бюджетным учреждением «Российская государственная библиотека» (ФГБУ «РГБ») и Федеральным государственным бюджетным учреждением науки Всероссийским институтом научной и технической информации Российской академии наук (ВИНИТИ РАН)

2 ВНЕСЕН Техническим комитетом по стандартизации ТК 191 «Научно-техническая информация, библиотечное и издательское дело»

3 УТВЕРЖДЕН И ВВЕДЕН В ДЕЙСТВИЕ Приказом Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии от 09 декабря 2015 г. № 2126-ст

4 ВВЕДЕН ВПЕРВЫЕ

*Правила применения настоящего стандарта установлены в ГОСТ Р 1.0 – 2012 (раздел 8). Информация об изменениях к настоящему стандарту публикуется в ежегодном (по состоянию на 1 января текущего года) информационном указателе «Национальные стандарты», а официальный текст изменений и поправок – в ежемесячном информационном указателе «Национальные стандарты». В случае пересмотра (замены) или отмены настоящего стандарта соответствующее уведомление будет опубликовано в ближайшем выпуске ежемесячного информационного указателя «Национальные стандарты». Соответствующая информация, уведомление и тексты размещаются в информационной системе общего пользования – на официальном сайте Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии в сети Интернет ([www.gost.ru](http://www.gost.ru))*

© Стандартинформ, 2015

Настоящий стандарт не может быть полностью или частично воспроизведен, тиражирован и распространен в качестве официального издания без разрешения Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии

## Содержание

1	Область применения .....
2	Термины и определения .....
2.1	Общие понятия .....
2.2	Модели библиотечного фонда .....
2.3	Виды комплектования .....
2.4	Способы комплектования .....
2.5	Процессы комплектования .....
2.6	Источники комплектования .....
2.7	Объекты комплектования .....
2.8	Обеспечение комплектования .....
	Алфавитный указатель терминов на русском языке .....
	Алфавитный указатель терминов на английском языке .....
	Алфавитный указатель терминов на немецком языке .....
	Алфавитный указатель терминов на французском языке .....

## НАЦИОНАЛЬНЫЙ СТАНДАРТ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Система стандартов по информации, библиотечному и издательскому делу

## КОМПЛЕКТОВАНИЕ БИБЛИОТЕКИ ДОКУМЕНТАМИ

## Термины и определения

System of standards on information, librarianship and publishing.  
Acquisition of library collection. Terms and definitions

Дата введения — 2016—07—01

## 1 Область применения

Настоящий стандарт устанавливает термины и определения понятий в области комплектования библиотечного фонда.

Термины, установленные настоящим стандартом, применяются в указанном значении во всех видах документации и литературы по информационной, библиотечной и издательской деятельности.

Стандарт предназначен для организаций, осуществляющих библиотечно-информационную деятельность, издателей, информационных центров.

## 2 Термины и определения

## 2.1 Общие понятия

**2.1.1 комплектование:** Совокупность последовательных и взаимосвязанных действий, направленных на выявление, оценку, отбор, заказ и приобретение документов в фонд или приобретение прав доступа к ним.

de Erwerbung (von Dokumenten)

en acquisition (of documents)

fr acquisition (de documents)

**2.1.1.1 вид комплектования:** Форма комплектования, выделенная на основе одного или нескольких признаков.

de Erwerbungsart

en type of acquisition

fr type d'acquisition

**2.1.1.2 источник комплектования:** Юридическое или физическое лицо, у которого приобретаются документы или права доступа для комплектования фонда библиотеки или информационного центра.

de Erwerbungsquelle

en acquisition source

fr source d'acquisition

Издание официальное



2.1.1.3 <b>объект комплектования:</b> Документ или массив документов, соответствующий профилю комплектования библиотеки, и предназначенный для последующего предоставления пользователям.	de en fr	Erwerbungsobjekt acquisition object objet d'acquisition
2.1.1.4 <b>политика комплектования:</b> совокупность принципов, и вытекающих из них критериев и методов деятельности по комплектованию фонда библиотеки или информационного центра.	de en fr	Erwerbungs politik acquisition policy politique d'acquisition
2.1.1.5 <b>принцип комплектования:</b> Исходное положение, лежащее в основе политики комплектования.	de en fr	Erwerbungsprinzip acquisition principle principe d'acquisition
2.1.1.6 <b>способ комплектования:</b> Система взаимодействий библиотеки с источником комплектования, обеспечивающая поступление документов во владение или для их использования на основе приобретения прав доступа к ним.	de en fr	Erwerbungsan ethode acquisition method méthode d'acquisition
2.1.1.7 <b>управление комплектованием:</b> Деятельность, обеспечивающая реализацию политики комплектования.	de en fr	Erwerbungsan agem ent acquisition managem ent gestion d'acquisition
2.1.2 <b>критерии отбора:</b> Признаки, на основании которых проводят оценку соответствия документа профилю комплектования.	de en fr	Auswahlkriterien selection criteria critères de sélection
2.1.2.1 <b>формальные критерии отбора:</b> Признаки документа, которые позволяют установить правила сравнения документов на основе алгоритмов.	de en fr	formale Auswahlkriterien formal selection criteria critères formelles de sélection
2.1.2.2 <b>смысловые/содержательные критерии отбора:</b> Признаки документа, которые позволяют определить его информационную ценность для предметной области.	de en fr	inhaltliche Auswahlkriterien content selection criteria contenu des critères de sélection
2.1.3 <b>лакуна:</b> Документ, отсутствующий в фонде библиотеки или информационного центра, соответствующий профилю комплектования и рекомендуемый к приобретению.	de en fr	Lücke lacuna, gap lacune
2.1.4 <b>электронная метрика /библиометрика:</b> Статистические сведения об использовании документов в унифицированной электронной форме.	de en fr	E-Metrik/ Bibliom etrie e-m etrics/bibliom etrics e-m étrique/ bibliom étrie
Примечание – Статистические сведения применяются для оценки документов.		

## 2.2 Модели библиотечного фонда

<b>2.2.1 модель библиотечного фонда:</b>	<b>de</b> Bestandsmodell <b>en</b> model of library collection <b>fr</b> modèle de collection des librairies
Абстрагированный образ, отображающий существенные характеристики библиотечного фонда и его структуру, на основе которого проводится комплектование.	
<b>2.2.1.1 идеальная/перспективная модель библиотечного фонда:</b> Разновидность модели, прогнозирующая будущее состояние фонда, отражает его желаемые качественные и количественные параметры.	<b>de</b> ideales/ Langzeitmodell <b>en</b> ideal model / long-term model <b>fr</b> modèle idéale/ modèle à long terme
<b>2.2.1.2 реальная модель библиотечного фонда:</b> Разновидность модели, воспроизводящая параметры существующего фонда.	<b>de</b> reales Modell <b>en</b> real model <b>fr</b> modèle réelle
<b>2.2.1.3 библиографическая модель библиотечного фонда:</b> Разновидность модели, содержащая перечень названий тех документов, которые должны быть в фонде.	<b>de</b> bibliographisches Modell <b>en</b> bibliographic model <b>fr</b> modèle bibliographique
<b>2.2.1.4 математическая модель библиотечного фонда:</b> Разновидность модели, содержащая методы расчета показателей, основанные на объеме фонда, числе пользователей, числе книговыдач, количественных характеристиках сетевых ресурсов.	<b>de</b> mathematisches Modell <b>en</b> mathematical model <b>fr</b> modèle mathématique
<b>2.2.1.5 описательная модель библиотечного фонда:</b> Разновидность модели, содержащая в вербальной форме определение задач комплектования, его статуса по отношению к другим библиотекам, с которыми координируется комплектование; является методологической основой для последующих моделей.	<b>de</b> Beschreibungsmodell <b>en</b> descriptive model <b>fr</b> modèle descriptive
<b>2.2.1.6 структурная модель библиотечного фонда:</b> Разновидность модели, воспроизводящая в упрощенном виде структуру фонда на основе определенных библиотекой характеристик документов и их экземплярности в рамках определенной темы.	<b>de</b> Strukturmodell <b>en</b> structural model <b>fr</b> modèle structurelle
П р и м е ч а н и е – Разновидностью структурной модели является тематико-типологический план комплектования.	
<b>2.2.2 профиль комплектования:</b> Документ, в котором зафиксирована модель или комбинация моделей, регламентирующий основные направления и особенности комплектования системы фондов библиотеки или информационного центра, и определяющий тематику, виды и экземплярность документов, включаемых в состав библиотечного фонда.	<b>de</b> Erwerbungsprofil <b>en</b> acquisition profile <b>fr</b> profil d'acquisition

## 2.3 Виды комплектования

**2.3.1 текущее комплектование:** Комплектование библиотечного фонда вновь изданными профильными документами.

**de** fortlaufende  
Neuerwerbung  
**en** current acquisition  
**fr** acquisition de routine  
**de** Neuerwerbung  
**en** addition acquisition  
**fr** acquisition d'addition

**2.3.1.1 докомплектование:** Разновидность текущего комплектования, при котором приобретаются вновь вышедшие документы, имеющиеся в фонде в недостаточном количестве экземпляров.

**2.3.2 ретроспективное комплектование:** Комплектование библиотечного фонда отсутствующими или недостающими экземплярами профильных документов за прошлые годы.

**de** retrospektive Erwerbung  
**en** retrospective acquisition  
**fr** acquisition rétrospective

**2.3.3 первичное/начальное комплектование:** Создание первоначального (минимального) фонда, достаточного для открытия библиотеки.

**de** Vorbereitungserwerbung  
**en** initial acquisition  
**fr** acquisition initiale

**2.3.4 рекомплектование / вторичное комплектование:** Перераспределение документов между подфондами, изменение условий хранения, исключение непрофильных документов из библиотечного фонда.

**de** Aussonderung  
**en** weeding / deselection  
**fr** épuration

**Примечание** – Критериями могут быть отсутствие ценности, устаревание, излишняя дублетность, низкая спрашиваемость.

**2.3.5 заочное комплектование:** Комплектование, основанное на принципе заказов без предварительного просмотра и отбора документов комплектатором библиотеки или информационного центра.

**de** Fernerwerbung  
**en** correspondence acquisition  
**fr** acquisition par correspondance

**Примечание** – Осуществляется библиотечным коллектором, центральной библиотекой системы или отрасли в соответствии с профилем комплектуемого фонда.

**2.3.6 очное комплектование:** Комплектование, включающее личный просмотр (de visu) и отбор документов комплектатором библиотеки или информационного центра.

**de** direkte Erwerbung  
**en** physical acquisition  
**fr** acquisition de visu

**2.3.7 комплектование через консорциум:** Совместное приобретение прав доступа к электронным ресурсам корпорацией библиотек и информационных центров с целью обеспечения специальных условий доступа.

**de** Konsortien Erwerbung  
**en** consortial acquisition  
**fr** acquisition par consortium

**2.3.8 кооперированное комплектование:** Комплектование, основанное на взаимном использовании ресурсов библиотек, информационных центров для достижения поставленной цели.

**de** kooperierte Erwerbung  
**en** co-operative acquisition  
**fr** acquisitionen coopération

<p><b>2.3.9 координированное комплектование:</b> Согласованное комплектование двух и более библиотек, информационных центров с целью разграничения в приобретении документов по тематике, видам, устранения избыточного дублирования и расширения репертуара приобретаемых документов.</p> <p><b>Примечание</b> – Координированное комплектование может осуществляться на государственном, региональном, местном, ведомственном уровнях.</p>	<p><b>de</b> koordinierte Erwerbung <b>en</b> coordinated acquisition <b>fr</b> acquisition coordonnée</p>
<p><b>2.3.10 централизованное комплектование:</b> Комплектование филиалов или сети библиотек одним учреждением (центральной органом).</p>	<p><b>de</b> zentralisierte Erwerbung <b>en</b> centralized acquisition <b>fr</b> acquisition centralisée</p>
<p><b>2.4 Способы комплектования</b></p>	
<p><b>2.4.1 приобретение документов:</b> получение документов во владение или в пользование с получением прав доступа.</p>	<p><b>de</b> Erwerbungsmodell <b>en</b> acquisition model <b>fr</b> modèle d'acquisition</p>
<p><b>2.4.2 получение документов во владение:</b> Приобретение документов с изменением права собственности и/или их юридической принадлежности в фонд библиотеки или информационного центра, этих документов.</p>	<p><b>de</b> Besitznehmen Erwerbung <b>en</b> ownership acquisition <b>fr</b> acquisition de propriété</p>
<p><b>2.4.2.1 покупка документов:</b> Приобретение документов за плату в торговых организациях, у распространителей или у частных лиц.</p>	<p><b>de</b> Kauf <b>en</b> purchase <b>fr</b> achat</p>
<p><b>2.4.2.1.1 госзакупка документов:</b> Приобретение документов или прав доступа к ним в соответствии с законодательно установленными процедурами закупок товаров и услуг (котировка, электронный аукцион, конкурс и т.д.).</p>	<p><b>de</b> staatlicher Aufkauf <b>en</b> public purchase <b>fr</b> achats de l'état</p>
<p><b>2.4.2.2 подписка на сериальные издания:</b> Соглашение о регулярной доставке сериального издания в течение определенного периода времени с выплатой заранее установленной суммы.</p>	<p><b>de</b> Serien Abornieren <b>en</b> serials subscription <b>fr</b> abonnement aux sérials</p>
<p><b>2.4.2.3 получение в безвозмездное пользование (дарение, пожертвование):</b> Приобретение документов с изменением прав собственности на них и юридической принадлежности или прав доступа без финансовых затрат.</p>	<p><b>de</b> Geschenk, Spende <b>en</b> donation, gift <b>fr</b> don, cadeau</p>
<p><b>2.4.2.4 обмен документами:</b> Передача документов в постоянное пользование из одних библиотек или иных организаций в другие взамен на получение других документов на основе договоров и соглашений между организациями.</p>	<p><b>de</b> Dokumententausch <b>en</b> documents exchange <b>fr</b> échanges de documents</p>

<p><b>2.4.2.4.1 внутригосударственный обмен документами:</b> Обмен документами между библиотеками или иными организациями внутри одной страны.</p>	<p><b>de</b> Nationaler Dokumententausch <b>en</b> national documents exchange <b>fr</b> national échanges de documents</p>
<p><b>2.4.2.4.2 международный обмен документами:</b> Обмен документами между библиотеками или иными организациями различных стран или международных организаций.</p>	<p><b>de</b> Internationaler Dokumententausch <b>en</b> international documents exchange <b>fr</b> échanges internationaux de documents</p>
<p><b>2.4.2.5 депонирование:</b> Обеспечение системы хранения библиотекой документов, которые нецелесообразно издавать, срочная информация о которых необходима для утверждения их приоритета; без изменения прав собственности на такие документы или их юридической принадлежности.</p>	<p><b>de</b> Deponieren <b>en</b> deposition <b>fr</b> dépôt</p>
<p><b>2.4.2.6 получение обязательного экземпляра документов:</b> Поступление в фонды библиотек различных видов документов в соответствии с законодательством.</p>	<p><b>de</b> Pflichtexemplar empfang <b>en</b> legal deposit receiving <b>fr</b> réception du dépôt légal</p>
<p><b>2.4.2.7 репродуцирование (воспроизведение):</b> Создание копий документов техническими средствами.</p>	<p><b>de</b> Reproduktion <b>en</b> reproduction <b>fr</b> reproduction</p>
<p><b>Примечание</b> – Оцифровка документов является видом репродуцирования.</p>	
<p><b>2.4.3 приобретение прав доступа:</b> Обеспечение библиотекой или информационным центром для своих пользователей постоянного или временного доступа к электронным ресурсам на основе лицензионного соглашения или другого договора о сотрудничестве.</p>	<p><b>de</b> Erwerb des Zugangsrechts <b>en</b> access rights acquisition <b>fr</b> acquisition des droits d'accès</p>
<p><b>Примечание</b> – Права доступа могут быть приобретены библиотекой самостоятельно, библиотечным консорциумом или посредством внешнего финансирования.</p>	
<p><b>2.4.4 организация точек доступа к открытым интернет-ресурсам:</b> Предоставление доступа к открытым интернет-ресурсам, соответствующим профилю комплектования библиотеки и пользовательским потребностям через ссылки на сайте библиотеки или через поисковые сервисы библиотеки.</p>	<p><b>de</b> Bereitstellung Startpunkte zur Internet-Ressourcen <b>en</b> providing Internet resource starting points <b>fr</b> fourniture des points de'accès aux ressources Internet</p>
<p><b>2.5 Процессы комплектования</b></p>	
<p><b>2.5.1 моделирование библиотечного фонда:</b> Создание абстрагированного образа библиотечного фонда.</p>	<p><b>de</b> Bibliothekssammlung Modellieren <b>en</b> library collection modeling</p>



fr modélisation de collection de la bibliothèque

**2.5.2 выявление документов/сбор сведений о документах:** Поиск документов, необходимых библиотеке, информационному центру, осуществляемый с использованием перспективной, текущей и ретроспективной библиографической, книготорговой и иной информации о вышедших в свет документах.

de Ausschuchen von Dokumenten  
en revealing documents  
fr detection des documents

**2.5.3 оценка документов:** Процесс определения степени соответствия документа профилю комплектования для принятия решения об эффективности его приобретения или его нахождения в составе библиотечного фонда.

de Bewertung  
en evaluation  
fr évaluation

**2.5.3.1 тестовый доступ:** Бесплатный доступ, предоставляемый владельцем или поставщиком электронного ресурса на определенный период по запросу организации или индивидуального пользователя, для оценки ресурса до его приобретения.

de Testzugang  
en trial access  
fr accès de test

**2.5.4 отбор документов:** Определение соответствия документов профилю комплектования и целесообразности их приобретения или хранения уже имеющихся документов в составе библиотечного фонда.

de Dokumentenauswahl  
en documents selection  
fr sélection de documents

**2.5.4.1 первичный отбор документов:** Отбор документов в процессе комплектования в соответствии с профилем комплектования библиотеки или информационного центра.

de Grundausswahl  
en primary selection  
fr sélection primaire

**2.5.4.2 вторичный отбор документов:** Выявление непрофильных, устаревших, излишне дублетных, ветхих документов в составе библиотечного фонда с целью последующего исключения, перераспределения документов между подфондами, изменения условий хранения.

de sekundärer Auswahl  
en secondary selection  
fr sélection secondaire

**2.5.5 проверка на дублетность/поиск перед заказом:** Проверка документов на наличие в составе библиотечного фонда во избежание повторного приобретения документов при комплектовании.

de Vorakzession  
en pre-order search  
fr contrôle de duplication

**2.5.6 выявление поставщика:** Определение на основании конкурсных процедур или непосредственный выбор юридических или физических лиц, с помощью которых будет осуществляться поступление документов в библиотеку или в информационный центр.

de Lieferantenauswahl  
en vendor selection  
fr sélection des fournisseur

**2.5.7 заказ документов:** Оформление заявок

de Auftrag von

для поставщика на документы, которые желательно приобрести.

**2.5.7.1 предварительный заказ:** Оформление заявки на документ, объявленный к публикации.

**2.5.7.2 постоянный заказ:** Оформление заявки, поставщику для осуществления доставки документов заказчику на протяжении периода действия заявки.

**2.5.8 выполнение заказа:** Передача документов библиотеке или информационному центру по предварительному соглашению.

**2.5.9 прием документов:** Получение документов поступающих в организацию (проверка комплектности, соответствия сопроводительным документам, сортировка и др.).

**2.5.9.1 проверка на дефектность:** Проверка документа с целью выявления его полноты, отсутствия производственных дефектов или возможности воспроизведения электронного документа программно-технологическими средствами библиотеки.

**2.5.10 регистрация документов:** Внесение сведений о документах, предназначенных для хранения, в инвентарную книгу или другую учетную форму.

**2.5.10.1 регистрация сериальных изданий:** Внесение в учетный документ сведений о поступивших номерах (томах, выпусках) сериальных изданий.

**2.5.11 выгрузка ресурса:** Копирование электронного документа при помощи электронного сервиса, поддерживаемого библиотекой, с локального или удаленного сервера на рабочее место пользователя.

**2.5.12 исключение документов:** Изъятие из фонда и снятие с учета непрофильных, устаревших, ветхих документов, имеющих низкий уровень читательского спроса, а также снятие с учета утраченных документов.

## 2.6 Источники комплектования

**2.6.1 агрегатор:** Юридическое лицо, работающее на рынке издательского контента, занимающееся установлением множественных договоренностей с

Dokumenten  
**en** documents' order  
**fr** commande des documents  
**de** Vorbestellung  
**en** advance order  
**fr** pré-commande  
**de** dauerhaftes Bestellen  
**en** standing order  
**fr** commande permanente

**de** Auftragsfertigung  
**en** order completion  
**fr** pour l'achèvement

**de** Empfang von  
 Dokumenten  
**en** receipt of documents  
**fr** réception des documents

**de** Defektkontrolle  
**en** collating  
**fr** collationnement

**de** Registrieren von  
 Dokumenten  
**en** accessioning  
**fr** enrégistrement  
**de** Registrieren von Serie  
**en** serials accessioning  
 serial check-in  
**fr** enrégistrement des  
 serials

**de** herunterladen  
**en** download  
**fr** télécharger

**de** Aussiederung  
**en** weeding/deselection  
**fr** élimination

**de** Aggregator  
**en** aggregator  
**fr** agrégateur

отдельными контент- и сервис-провайдерами (библиотеками, авторами, издательствами) для облегчения доставки контента (электронных документов) его потребителям.

**2.6.2 библиотечный консорциум:** Объединение библиотек, информационных организаций, обеспечивающее координацию и эффективный доступ к информационным ресурсам библиотек любых видов, а также информационных центров для улучшения качества обслуживания пользователей.

**de** Bibliotheksverbund  
**en** library consortium  
**fr** consortium des bibliothèques

**2.6.3 даритель:** Юридическое или физическое лицо, осуществляющее безвозмездное пожертвование (финансовое или документное) для пополнения библиотечного фонда.

**de** Spender  
**en** donor  
**fr** donateur

**2.6.4 издатель, издательство, издающая организация:** Юридическое или физическое лицо, осуществляющее предпринимательскую деятельность без образования юридического лица, занимающееся подготовкой и выпуском издательской продукции.

**de** Verlagsorganisation,  
Verleger  
**en** publisher  
**fr** éditeur

**2.6.5 информационный посредник, распространитель:** Юридическое или физическое лицо (подписное агентство, книготорговые организации и др.), которое занимается поиском, размещением и предоставлением сведений о документах или информационных ресурсах, осуществляет поставку документов или прав доступа к ним.

**de** Informationsvermittler,  
Vertriebsstelle  
**en** information broker,  
distributor  
**fr** distributeur

**2.6.6 фондодержатель:** Юридическое или физическое лицо, которое предоставляет принадлежащие ему документы для репродуцирования (воспроизведения).

**de** Bestandsbesitzer  
**en** collection holder  
**fr** possesseur du collection

## 2.7 Объекты комплектования

**2.7.1 опубликованный документ:** Документ, прошедший редакционно-издательскую обработку, имеющий выходные данные и предназначенный для публичного доступа.

**de** veröffentlichtes  
**en** Document  
**fr** published document  
document publié

**2.7.2 неопубликованный документ:** Документ, не прошедший редакционно-издательскую обработку и существующий на правах рукописи.

**de** unveröffentlichtes  
Document  
**en** unpublished document  
**fr** document non publié

**2.7.3 обязательный экземпляр документов:** Экземпляры документов, подлежащие безвозмездной передаче производителями в соответствующие

**de** Pflichtexemplar  
**en** legal deposit



учреждения в порядке и количестве, установленными нормативными правовыми актами.

**2.7.4 информационные ресурсы:** Совокупность данных, организованных для эффективного получения достоверной информации.

**2.7.5 электронный ресурс:** Электронные данные (информация в виде чисел, букв, символов, изображений или их комбинаций) и поддерживающие их программно-технологические средства.

**2.7.6 цифровой ресурс:** Любой вид информационного ресурса, представленный в виде последовательности дискретных (цифровых) сигналов.

**2.7.7 лицензионный ресурс:** Электронный ресурс, доступ к которому осуществляется на основе юридически оформленного соглашения между сторонами, устанавливающего условия использования и определяющего бизнес-модель использования объекта.

Примечание – Соглашение может включать стоимость, период использования и другие аспекты.

**2.7.8 сетевой ресурс:** Электронный ресурс, доступный через информационно-телекоммуникационные сети.

**2.7.8.1 сетевой ресурс удаленного (дистанционного) доступа:** Электронный ресурс, размещенный на серверах или иных устройствах вне сети библиотеки или информационного центра.

**2.7.8.1.1 открытые интернет-ресурсы:** Электронные ресурсы удаленного (дистанционного) доступа, использование которых осуществляется без специальных финансовых, юридических и технических условий.

**2.7.8.2 сетевой ресурс локального (внутреннего) доступа:** Электронный ресурс, размещенный на серверах или иных устройствах в составе сети библиотеки или информационного центра.

**2.7.9 локальный электронный ресурс:** Электронный ресурс, предназначенный для использования в режиме локального доступа в виде идентичных экземпляров (тиража) на съемных машиночитаемых носителях, файлов для

fr dépôt légal  
de Informationsquelle  
en information resource  
fr ressources d'information

de elektronische Ressource  
en electronic resource  
fr ressource électronique

de digitale Ressourcen  
en digital resource  
fr ressource numérique

de Lizenzressourcen  
en licensed resources  
fr ressources licenciées

de Netzwerkre source  
en network resource  
fr ressource réseautiques

de entfernter Zugriff  
de Netzwerkre source  
en remote access network  
fr resource/distance  
resource  
réseau à l'accès distant

de offene Internet-  
Ressourcen  
en open Internet resources  
fr ressources publiques  
de'Internet

de lokale (interne) Zugriff  
de Netzwerkre source  
en local (internal) access  
network resource  
fr ressource réseau local  
(interne)

de lokale elektronische  
Ressource  
en local electronic resource  
fr ressource électronique  
locale

воспроизведения на специализированных устройствах.

### 2.7.10 Виды электронных ресурсов

**2.7.10.1 электронная коллекция:** Все документы в электронной форме, сведения о которых включены в каталог библиотеки, независимо от способа создания и распространения, доступные пользователям библиотеки или информационного центра.

**de** digitale Kollektion  
**en** digital collection  
**fr** collection numérique

**2.7.10.2 электронный образовательный ресурс:** Электронный ресурс, в котором структурированное предметное содержание используется в образовательном процессе.

**de** elektronischen Lernressourcen  
**en** electronic learning resource  
**fr** ressources d'apprentissage électroniques

**2.7.10.3 электронное издание:** Электронный документ (группа электронных документов), прошедший редакционно-издательскую обработку, предназначенный для распространения в неизменном виде, имеющий выходные сведения.

**de** elektronische Medien  
**en** electronic media  
**fr** médias électroniques

[ГОСТ 7.0.83]

**2.7.10.4 электронная книга:** Непериодическое электронное издание, позволяющее производить по нему поиск представленное в режиме локального или удаленного доступа.

**de** elektronisches Buch/  
**en** eBook  
**fr** electronic book/ eBook  
livre électronique/ eBook

#### Примечания

1 Издания, оцифрованные библиотекой, относятся к электронным книгам

2 Электронные книги могут предоставляться пользователям на мобильные устройства для чтения, контент может быть передан на персональные компьютеры или устройства для чтения пользователя на ограниченный период времени.

**2.7.10.5 электронный журнал** Серийное электронное издание, представленное в режиме локального и удаленного доступа.

**de** elektronisches Zeitschrift  
**en** electronic journal/ e-journal  
**fr** revue électronique

### 2.7.11 Виды электронных ресурсов по форме организации

**2.7.11.1 пакет документов:** Массив документов, сформированный на одной платформе по тематическому или иному признаку из совокупности ресурсов, предлагаемых издателем или информационным посредником.

**de** Dokumentenpaket  
**en** package of documents  
**fr** dossier

**2.7.11.2 база данных:** Совокупность структурированных данных в электронной форме, с общим пользовательским интерфейсом и

**de** Datenbank  
**en** database  
**fr** base de données

программными средствами для доступа и обработки данных.

2.7.11.2.1 <b>библиографическая база данных:</b>	<b>de</b> bibliographische Datenbank <b>en</b> bibliographic database <b>fr</b> base de données bibliographiques
База данных, содержащая преимущественно библиографическую информацию.	
2.7.11.2.2 <b>полнотекстовая база данных:</b>	<b>de</b> Volltextdatenbank <b>en</b> full-text database <b>fr</b> base de données en plein texte
База данных, содержащая преимущественно полные документы или их основные части.	
2.7.11.2.3 <b>реферативная база данных:</b>	<b>de</b> abstrakte Datenbank <b>en</b> abstract database <b>fr</b> base des données abstraites
База данных, содержащая преимущественно реферативную информацию.	
2.7.11.2.4 <b>фактографическая база данных:</b>	<b>de</b> Faktendatenbank <b>en</b> factual database <b>fr</b> base de données factuelles
База данных, содержащая преимущественно фактические сведения об описываемых объектах.	
2.7.11.3 <b>электронная библиотека:</b>	<b>de</b> elektronische Bibliothek <b>en</b> electronic library/ e-library/ digital library <b>fr</b> bibliothèque des livres électroniques
Упорядоченное собрание разнородных электронных документов (в том числе книг), локализованных в информационной системе, снабженных едиными средствами навигации и поиска, и доступных через информационно-телекоммуникационные сети.	
<b>2.8 Обеспечение комплектования</b>	
2.8.1 <b>функциональное обеспечение</b>	<b>de</b> Funktionale Sicherung <b>en</b> functional maintenance <b>fr</b> entretien fonctionnel
комплектования электронными документами: Средства предоставления пользователю электронных ресурсов или услуг по обработке информации.	
2.8.1.1 <b>доступ:</b>	<b>de</b> Zugriff <b>en</b> access <b>fr</b> accès
обращение к электронному документу, размещенному на устройстве, отличном от устройства пользователя.	
2.8.1.1.1 <b>удаленный (дистанционный) доступ:</b>	<b>de</b> entfernter Zugriff <b>en</b> remote access <b>fr</b> accès à distance
Обращение к электронным ресурсам, размещенным на сервере, доступном через информационно-телекоммуникационные сети.	
2.8.1.1.2 <b>внутренний доступ:</b>	<b>de</b> interne Zugriff <b>en</b> internal access <b>fr</b> accès interne
Обращение к электронным ресурсам, размещенным на сервере или inom устройстве подключенном к сети библиотеки.	
2.8.1.1.3 <b>локальный доступ:</b>	<b>de</b> lokale Zugriff <b>en</b> local access <b>fr</b> accès local
Обращение к электронному ресурсу, размещенному на физическом носителе-диске, кассете или картридже, и	

предназначенному для использования на компьютере или другом электронном или периферийном устройстве компьютера, на специализированном устройстве для чтения.

**2.8.1.1.4 платный доступ:** Доступ к электронным ресурсам на основе лицензионного соглашения или другого договора о сотрудничестве на платной основе.

**de** gebühren Zugriff  
**en** paid access  
**fr** accès payant

**2.8.1.1.5 ограниченный доступ:** Доступ к электронным ресурсам, требующий авторизации, регистрации или предоставляемый кругу пользователей, на условиях владельца ресурса или информационного посредника.

**de** eingeschränkten Zugriff  
**en** restricted access  
**fr** accès limité

**2.8.1.1.6 условно-платный доступ:** Доступ к электронным ресурсам, оплаченный третьей стороной.

**de** nenn bezahlten Zugang  
**en** nominal paid access  
**fr** accès conventionnellement payant

**2.8.1.1.7 открытый доступ:** Доступ к информации без специальных финансовых, юридических и технических условий с использованием информационно-телекоммуникационных сетей.

**de** freier Zugriff  
**en** open access  
**fr** accès libre

**2.8.1.1.8 постоянный доступ:** Доступ к ресурсу без ограничения сроков на основании лицензионного соглашения или другого договора о сотрудничестве.

**de** permanenten Zugriff  
**en** regular /permanent access  
**fr** accès permanent

**2.8.1.1.9 временный доступ:** Доступ к ресурсу на срок, определенный лицензионным соглашением или другим договором о сотрудничестве.

**de** temporären Zugriff  
**en** temporary access  
**fr** accès temporaire

**2.8.2 технологическое обеспечение комплектования:** Технические и программно-технологические средства, предназначенные для записи и воспроизведения электронных ресурсов.

**de** technologische Unterstützung  
**en** technological support  
**fr** soutien technologique

**2.8.2.1 носитель информации/носитель данных:** Материальный объект, используемый для закрепления и хранения на нем цифровой информации.

**de** Datenträger  
**en** data medium  
**fr** support de données

**2.8.2.2 устройство для чтения электронных книг:** Электронный прибор, предназначенный для чтения электронных документов.

**de** Gerät zum Lesen  
**en** eBook reader  
**fr** livre électronique

**2.8.3 документационное обеспечение комплектования:** Совокупность, документов или массивов документов, предназначенных для обеспечения процессов комплектования.

**de** Bereitstellung von document support  
**en** document support  
**fr** Support de documentaire

## ГОСТ Р 7.0.94 – 2015

**2.8.3.1 дезидерата:** Запись о документе, соответствующем профилю комплектования, но отсутствующем в фонде и необходимом библиотеке или информационному центру для заполнения лакуны или пополнения фонда дублетным экземпляром.

**de** Desiderat  
**en** desiderata  
**fr** desiderata

**2.8.3.2 картотека заказа:** Совокупность записей о заказанных документах с реквизитами заказа.

**de** Einreichung von Auftrag  
**en** order file  
**fr** fichier d'commandes

**Примечание** – Может быть в печатной или электронной формах.

**2.8.3.3 картотека неполученных изданий:** Совокупность записей о заказанных документах, не поступивших в библиотеку или информационный центр в соответствии с соглашением о приобретении документов.

**de** Einreichung verpasst  
Publikationen  
**en** dead file  
**fr** fichier mort

**Примечание** – Может быть в печатной или электронной формах.

**2.8.3.4 лицензионное соглашение:** Юридически оформленная договоренность между сторонами, устанавливающая условия использования и определяющая модель использования электронного ресурса, поставляемого одной стороной другой стороне;

**de** Lizenzvereinbarung  
**en** license agreement  
**fr** contrat de licence

**Примечание** – Договоренность может включать стоимость, период использования и другие аспекты.

**2.8.3.5 регистрационно-учетная форма:** Реестр (карточка, журнал, файл), в том числе в электронном виде, используемый для записи сведений о документе в целях учета, поиска и контроля.

**de** Registrierung und  
Kontoform  
**en** registration and account  
form  
**fr** formulaire d'inscription et  
compte

**2.8.3.6 регистрационный номер:** Цифровое или буквенно-цифровое обозначение, присваиваемое документу при его регистрации.

**de** Akzessionsnummer  
**en** accession number  
**fr** numéro d'entrée

**2.8.3.6.1 государственный регистрационный номер документа:** Номер, присваиваемый документу при его включении в соответствующий государственный реестр.

**de** Staatsregistrierungsnummer  
**en** state registration number  
**fr** numéro d'enregistrement  
de l'état

**2.8.3.7 регистрационный перечень поступлений:** Указатель всех поступлений, представленный в хронологическом порядке по датам получения.

**de** Zugangsnachweis  
**en** accession record  
**fr** registre d'entrée

**2.8.3.8** **опись/файл передачи:** Совокупность записей о документах, включенных в одну передачу.

**de** Einzahlungsbeleg  
**en** transfer list  
**fr** bordereau de versement

**2.8.3.9** **рекламация заказа:** Письменная претензия получателя документов поставщику, в случае ненадлежащего исполнения договора по качеству, количеству поставляемых документов или оказания услуг по доступу к сетевым ресурсам, требование об устранении недостатков, обнаруженных в период действия гарантийных обязательств, или возмещения убытков.

**de** Beschwerde  
**en** reclamation  
**fr** réclamation

**2.8.3.10** **новые поступления/прирост:** Документы, недавно включенные в состав библиотечного фонда.

**de** Neuerwerbung  
**en** accession  
**fr** entrée

**2.8.3.11** **перечень/файл списаний:** Совокупность записей о документах, подлежащих исключению из библиотечного фонда.

**de** de-Beitritt  
**en** de-accession  
**fr** élimination



агрегатор	2.6.1
база данных	2.7.11.2
библиографическая	2.7.11.2.1
полнотекстовая	2.7.11.2.2
реферативная	2.7.11.2.3
фактографическая	2.7.11.2.4
библиометрика/метрика электронная	2.1.4
библиотека электронная	2.7.11.3
воспроизведение/репродуцирование	2.4.2.6
выявление документов/сбор сведений о документах	2.5.2
выявление поставщика	2.5.6
госзакупка документов	2.4.2.1.1
дарение (получение в безвозмездное пользование, пожертвование)	2.4.2.3
даритель	2.6.3
дезидерата	2.8.3.1
депонирование	2.4.2.5
докомплектование	2.3.1.1
документ	
неопубликованный	2.7.2
опубликованный	2.7.1
доступ	2.8.1.1
внутренний	2.8.1.1.2
временный	2.8.1.1.9
дистанционный/удаленный	2.8.1.1.1
локальный	2.8.1.1.3
ограниченный	2.8.1.1.5
открытый	2.8.1.1.7

<b>платный</b>	2.8.1.14
<b>постоянный</b>	2.8.1.18
<b>тестовый</b>	2.5.3.1
<b>удаленный/дистанционный</b>	2.8.1.11
<b>условно-платный</b>	2.8.1.16
<b>журнал электронный</b>	2.7.10.5
<b>заказ документов</b>	2.5.7
<b>постоянный</b>	2.5.7.2
<b>предварительный</b>	2.5.7.1
<b>выполнение заказа</b>	2.5.8
<b>картотека заказа</b>	2.8.3.2
<b>картотека неполученных изданий</b>	2.8.3.3
<b>рекламация заказа</b>	2.8.3.9
<b>издатель</b>	2.6.4
<b>издательство</b>	2.6.4
<b>издание электронное</b>	2.7.10.3
<b>исключение документов</b>	2.5.12
<b>книга электронная</b>	2.7.10.4
<b>коллекция электронная</b>	2.7.10.1
<b>комплектование</b>	2.1.1
<b>вторичное/рекомплектование</b>	2.3.4
<b>заочное</b>	2.3.5
<b>кооперированное</b>	2.3.8
<b>координированное</b>	2.3.9
<b>начальное/первичное</b>	2.3.3
<b>очное</b>	2.3.6
<b>первичное/начальное</b>	2.3.3
<b>ретроспективное</b>	2.3.2



## ГОСТ Р 7.0.94 – 2015

текущее	2.3.1
централизованное	2.3.10
<b>вид комплектования</b>	2.1.1.1
<b>источник комплектования</b>	2.1.1.2
<b>комплектование через консорциум</b>	2.3.7
<b>обеспечение комплектования</b>	
документационное	2.8.5
технологическое	2.8.2
функциональное	2.8.1
объект комплектования	2.1.1.3
политика комплектования	2.1.1.4
принцип комплектования	2.1.1.5
профиль комплектования	2.2.2
способ комплектования	2.1.1.6
управление комплектованием	2.1.1.7
<b>консорциум библиотечный</b>	2.6.2
<b>критерии отбора</b>	2.1.2
смысловые/содержательные	2.1.2.2
формальные	2.1.2.1
<b>лакуна</b>	2.1.3
<b>метрика электронная/библиометрика</b>	2.1.4
<b>моделирование библиотечного фонда</b>	2.5.1
<b>модель библиотечного фонда</b>	2.2.1
библиографическая	2.2.1.3
идеальная /перспективная	2.2.1.1
математическая	2.2.1.4
описательная	2.2.1.5
перспективная/идеальная	2.2.1.1

реальная	2.2.1.3
структурная	2.2.1.6
носитель информации/ носитель данных	2.8.2.1
обмен документами	2.4.2.4
внутригосударственный	2.4.2.4.1
международный	2.4.2.4.2
опись/файл передачи	2.8.3.8
организация издающая	2.6.4
отбор документов	2.5.4
вторичный	2.5.4.2
первичный	2.5.4.1
открытые интернет-ресурсы	2.7.8.1.1
организация точек доступа к открытым интернет-ресурсам	2.4.4
оценка документов	2.5.3
пакет документов	2.7.11.1
перечень/файл списаний	2.8.3.11
подписка на сериальные издания	2.4.2.2
пожертвование (получение в безвозмездное пользование, дарение)	2.4.2.3
поиск перед заказом/проверка на дублетность	2.5.5
покупка документов	2.4.2.1
получение в безвозмездное пользование (пожертвование, дарение)	2.4.2.3
получение документов во владение	2.4.2
получение обязательного экземпляра документов	2.4.2.6
посредник информационный	2.6.5
посредник информационный /распространитель	2.6.5
поступления новые/прирост	2.8.3.10
прием документов	2.5.9

## ГОСТ Р 7.0.94 – 2015

приобретение документов	2.4.1
приобретение прав доступа	2.4.3
прирост/новые поступления	2.8.3.10
проверка на дефектность	2.5.9.1
проверка на дублетность /поиск перед заказом	2.5.5
распространитель/посредник информационный	2.6.5
регистрация	
регистрационно-учетная форма	2.8.3.5
регистрационный номер	2.8.3.6
регистрационный номер документа государственнь	2.8.3.6.1
регистрационный перечень поступлений	2.8.3.7
регистрация документов	2.5.10
регистрация сериальных изданий	2.5.10.1
рекомплектование/в торичное комплектование	2.3.4
репродуцирование/воспроизведение	2.4.2.7
Ресурс	2.5.11
выгрузка ресурса	
информационный	2.7.4
лицензионный	2.7.7
локальный электронный	2.7.9
сетевой	2.7.8
сетевой локального (внутреннего) доступа	2.7.8.2
сетевой удаленного (дистанционного) доступа	2.7.8.1
цифровой	2.7.6
электронный	2.7.5
электронный образовательный	2.7.10.2
сбор сведений о документах/выявление документов	2.5.2
соглашение лицензионное	2.8.3.4

<b>файл/опись передачи</b>	<b>2.8.3.8</b>
<b>файл/перечень списаний</b>	<b>2.8.3.11</b>
<b>фондодержатель</b>	<b>2.6.6</b>
<b>устройство для чтения электронных книг</b>	<b>2.8.2.2</b>
<b>экземпляр документов обязательный</b>	<b>2.7.3</b>

abstract database	2.7.11.2.3
access	2.8.1.1
access rights acquisition	2.4.3
accession	2.8.3.10
accession number	2.8.3.6
accession record	2.8.3.7
accessioning	2.5.10
acquisition management	2.1.1.7
acquisition method	2.1.1.6
acquisition model	2.4.1
acquisition object	2.1.1.3
acquisition policy	2.1.1.4
acquisition principle	2.1.1.5
acquisition source	2.1.1.2
acquisition profile	2.2.3
acquisition (of documents)	2.1.1
addition acquisition	2.3.1.1
advance order	2.5.7.1
aggregator	2.6.1
bibliographic database	2.7.11.2.1
bibliographic model	2.2.1.3
centralized acquisition	2.3.10
collating	2.5.9.1

collection holder	2.6.6
consortial acquisition	2.3.7
content selection criteria	2.1.2.2
co-operative acquisition	2.3.8
coordinated acquisition	2.3.9
correspondence acquisition	2.3.5
current acquisition	2.3.1
data medium	2.8.2.1
database	2.7.11.2
de-accession	2.8.3.11
dead file	2.8.3.3
déposition	2.4.2.5
descriptive model	2.2.1.5
desiderata	2.8.3.1
digital collection	2.7.10.1
digital resource	2.7.6
document support	2.8.3
documents' exchange	2.4.2.4
documents' order	2.5.7
documents' selection	2.5.4
donation, gift	2.4.2.3
donator	2.6.3
download	2.5.11
eBook reader	2.8.2.2
electronic book/ eBook	2.7.10.4

## **ГОСТ Р 7.0.94 – 2015**

electronic journal/ e-journal	2.7.10.5
electronic learning resource	2.7.10.2
electronic library/ e-library/ digital library	2.7.11.3
electronic media	2.7.10.3
electronic resource	2.7.5
e-metrics/bibliometrics	2.1.4
evaluation	2.5.3
factual database	2.7.11.2.4
formal selection criteria	2.1.2.1
full-text database	2.7.11.2.2
functional maintenance	2.8.1
ideal model / long-term model	2.2.1.1
information broker, distributor	2.6.5
information resource	2.7.4
initial acquisition	2.3.3
internal access	2.8.1.1.2
international documents exchange	2.4.2.4.2
lacuna, gap	2.1.3
legal deposit	2.7.3
legal deposit receiving	2.4.2.6
library collection modeling	2.5.1
library consortium	2.6.2
license agreement	2.8.3.4
licensed resources	2.7.7
local (internal) access network resource	2.7.8.2

local access	2.8.1.1.3
local electronic resource	2.7.9
mathematical model	2.2.1.4
model of library collection	2.2.1
national documents exchange	2.4.2.4.1
network resource	2.7.8
nominal paid access	2.8.1.1.6
open access	2.8.1.1.7
open Internet resources	2.7.8.1.1
order completion	2.5.8
order file	2.8.3.2
ownership acquisition	2.4.2
package of documents	2.7.11.1
paid access	2.8.1.1.4
physical acquisition	2.3.6
pre-order search	2.5.5
primary selection	2.5.4.1
providing Internet resource starting points	2.4.4
public purchase	2.4.2.1.1
published document	2.7.1
publisher	2.6.4
purchase	2.4.2.1
real model	2.2.1.2
receipt of documents	2.5.9
reclamation	2.8.3.9



## **ГОСТ Р 7.0.94 – 2015**

registration and account form	2.8.3.5
regular /permanent access	2.8.1.1.8
remote access	2.8.1.1.1
remote access network resource/distance resource	2.7.8.1
reproduction	2.4.2.7
restricted access	2.8.1.1.5
retrospective acquisition	2.3.2
revealing documents	2.5.2
secondary selection	2.5.4.2
selection criteria	2.1.2
serials subscription	2.4.2.2
serials accessioning/serial check-in	2.5.10.1
standing order	2.5.7.2
state registration number	2.8.3.6.1
structural model	2.2.1.6
technological support	2.8.2
temporary access	2.8.1.1.9
transfer list	2.8.3.8
trial access	2.5.3.1
type of acquisition	2.1.1.1
unpublished document	2.7.2
vendor selection	2.5.6
weeding / deselection	2.3.4
weeding/deselection	2.5.12

## Алфавитный указатель терминов на немецком языке

abstrakte Datenbank	2.7.11.2.3
Aggregator	2.6.1
Akzessionsnummer	2.8.3.6
Auftrag von Dokumenten	2.5.7
Auftragsfertigung	2.5.8
Aussienderung	2.5.12
Aussonderung	2.3.4
Aussuchen von Documenten	2.5.2
Auswahlkriterien	2.1.2
Bereitstellung Startpunkte zur Internet- Ressourcen	2.4.4
Bereitstellung von document support	2.8.3
Beschreibungsmodell	2.2.1.5
Beschwerde	2.8.3.9
Besitzernen Erwerbung	2.4.2
Bestandsbesitzer	2.6.6
Bestandsmodell	2.2.1
Bewertung	2.5.3
bibliographische Datenbank	2.7.11.2.1
bibliographisches Modell	2.2.1.3
Bibliothekssammlung Modellieren	2.5.1
Bibliotheksverbund	2.6.2
Datenbank	2.7.11.2

## **ГОСТ Р 7.0.94 – 2015**

Datenträger	2.8.2.1
dauerhaftes Bestellen	2.5.7.2
de-Beitritt	2.8.3.11
Defektkontrolle	2.5.9.1
Deponieren	2.4.2.5
Desiderat	2.8.3.1
digitale Kollektion	2.7.10.1
digitale Ressourcen	2.7.6
direkte Erwerbung	2.3.6
Dokumentenauswahl	2.5.4
Dokumentenpaket	2.7.11.1
Dokumententausch	2.4.2.4
eingeschränkter Zugriff	2.8.1.1.5
Einreichung von Auftrag	2.8.3.2
Einreichung verpasst Publikationen	2.8.3.3
Einzahlungsbeleg	2.8.3.8
elektronische Bibliothek	2.7.11.3
elektronische Medien	2.7.10.3
elektronische Ressource	2.7.5
elektronischen Lernressourcen	2.7.10.2
elektronisches Buch/ eBook	2.7.10.4
elektronisches Zeitschrift	2.7.10.5
E-Metrik/ Bibliometrie	2.1.4
Empfang von Dokumenten	2.5.9
entfernter Zugriff	2.8.1.1.1

entfernter Zugriff Netzwerkressource	2.7.8.1
Erwerb des Zugangsrechts	2.4.3
Erwerbung (von Dokumenten)	2.1.1
Erwerbungsart	2.1.1.1
Erwerbungsmanagement	2.1.1.7
Erwerbungs-methode	2.1.1.6
Erwerbungsmodell	2.4.1
Erwerbungsobjekt	2.1.1.3
Erwerbungs-politik	2.1.1.4
Erwerbungsprinzip	2.1.1.5
Erwerbungsprofil	2.2.3
Erwerbungsquelle	2.1.1.2
Faktendatenbank	2.7.11.2.4
Fernerwerbung	2.3.5
formale Auswahlkriterien	2.1.2.1
fortlaufende Neuerwerbung	2.3.1
freier Zugriff	2.8.1.1.7
Funktionale Sicherung	2.8.1
gebühren Zugriff	2.8.1.1.4
Gerät zum Lesen	2.8.2.2
Geschenk, Spende	2.4.2.3
Grundausswahl	2.5.4.1
herunterladen	2.5.11
ideales/ Langzeitmodell	2.2.1.1
Informationsquelle	2.7.4

## **ГОСТ Р 7.0.94 – 2015**

Informationsvermittler, Vertriebsstelle	2.6.5
inhaltliche Auswahlkriterien	2.1.2.2
Internationaler Dokumententausch	2.4.2.4.2
interne Zugriff	2.8.1.1.2
Kauf	2.4.2.1
Konsortien Erwerbung	2.3.7
kooperierte Erwerbung	2.3.8
koordinierte Erwerbung	2.3.9
Lieferantenauswahl	2.5.6
Lizenzressourcen	2.7.7
Lizenzvereinbarung	2.8.3.4
lokale (interne) Zugriff Netzwerkressource	2.7.8.2
lokale elektronische Ressource	2.7.9
lokale Zugriff	2.8.1.1.3
Lücke	2.1.3
mathematisches Modell	2.2.1.4
Nationaler Dokumententausch	2.4.2.4.1
nicht bezahlten Zugang	2.8.1.1.6
Netzwerkressource	2.7.8
Neuerwerbung	2.3.1.1
Neuerwerbung	2.8.3.10
öffentliche Internet-Ressourcen	2.7.8.1.1
permanenten Zugriff	2.8.1.1.8
Pflichtexemplar	2.7.3
Pflichtexemplarempfang	2.4.2.6

reales Modell	2.2.1.2
Registrieren von Serie	2.5.10.1
Registrieren von Dokumenten	2.5.10
Registrierung und Kontoform	2.8.3.5
Reproduktion	2.4.2.7
retrospektive Erwerbung	2.3.2
sekundärer Auswahl	2.5.4.2
Serien Abonnieren	2.4.2.2
Spender	2.6.3
staatlicher Aufkauf	2.4.2.1.1
Staatsregistrierungsnummer	2.8.3.6.1
Strukturmodell	2.2.1.6
technologische Unterstützung	2.8.2
temporären Zugriff	2.8.1.1.9
Testzugang	2.5.3.1
unveröffentlichtes Dokument	2.7.2
Verlagsorganisation, Verleger	2.6.4
veröffentlichtes Dokument	2.7.1
Volltextdatenbank	2.7.11.2.2
Vorakzession	2.5.5
Vorbereitungserwerbung	2.3.3
Vorbestellung	2.5.7.1
zentralisierte Erwerbung	2.3.10
Zugangsnachweis	2.8.3.7
Zugriff	2.8.1.1

## ГОСТ Р 7.0.94 – 2015

### Алфавитный указатель терминов на французском языке

abonnement aux séri als	2.4.2.2
accès	2.8.1.1
accès à distance	2.8.1.1.1
accès conventionnellement payant	2.8.1.1.6
accès de test	2.5.3.1
accès interne	2.8.1.1.2
accès libre	2.8.1.1.7
accès limité	2.8.1.1.5
accès local	2.8.1.1.3
accès payant	2.8.1.1.4
accès permanent	2.8.1.1.8
accès temporaire	2.8.1.1.9
achat	2.4.2.1
achats de l'état	2.4.2.1.1
acqui siti on (de documents)	2.1.1
acqui siti on centralisée	2.3.10
acqui siti on coordonnée	2.3.9
acqui siti on d'addition	2.3.1.1
acqui siti on de propri été	2.4.2
acqui siti on de routine	2.3.1
acqui siti on de visu	2.3.6
acqui siti on des droits d'accès	2.4.3
acqui siti on initiale	2.3.3
acqui siti on par consortium	2.3.7

acquisition par correspondance	2.3.5
acquisition rétrospective	2.3.2
acquisition en coopération	2.3.8
agrégateur	2.6.1
base de données	2.7.11.2
base de données bibliographiques	2.7.11.2.1
base de données en plein texte	2.7.11.2.2
base de données factuelles	2.7.11.2.4
base des données abstraites	2.7.11.2.3
bibliothèque des livres électroniques	2.7.11.3
bordereau de versement	2.8.3.8
collationnement	2.5.9.1
collection numérique	2.7.10.1
commande des documents	2.5.7
commande permanente	2.5.7.2
consortium des bibliothèques	2.6.2
contenu des critères de sélection	2.1.2.2
contrat de licence	2.8.3.4
contrôle de duplication	2.5.5
critères de sélection	2.1.2
critères formelles de sélection	2.1.2.1
dépôt	2.4.2.5
dépôt légal	2.7.3
desiderata	2.8.3.1
détection des documents	2.5.2



## **ГОСТ Р 7.0.94 – 2015**

distributeur	2.6.5
document non publié	2.7.2
document publié	2.7.1
don, cadeau	2.4.2.3
donateur	2.6.3
dossier	2.7.11.1
échanges de documents	2.4.2.4
échanges internationaux de documents	2.4.2.4.2
éditeur	2.6.4
élimination	2.5.12
élimination	2.8.3.11
e-métrique/ bibliométrie	2.1.4
enregistrement	2.5.10
enregistrement des serials	2.5.10.1
entrée	2.8.3.10
entretien fonctionnel	2.8.1
épuration	2.3.4
évaluation	2.5.3
fichier d'commandes	2.8.3.2
fichier mort	2.8.3.3
formulaire d'inscription et compte	2.8.3.5
fourniture des points d'accès aux ressources Internet	2.4.4
gestion d'acquisition	2.1.1.7
lacune	2.1.3
livre électronique	2.8.2.2

livre électronique/ eBook	2.7.10.4
médias électroniques	2.7.10.3
méthode d'acquisition	2.1.1.6
modèle bibliographique	2.2.1.3
modèle d'acquisition	2.4.1
modèle de collection des bibliothèques	2.2.1
modèle descriptive	2.2.1.5
modèle idéal/ modèle à long terme	2.2.1.1
modèle mathématique	2.2.1.4
modèle réel	2.2.1.2
modèle structurelle	2.2.1.6
modélisation de collection de la bibliothèque	2.5.1
national échanges de documents	2.4.2.4.1
numéro d'enregistrement de l'état	2.8.3.6.1
numéro d'entrée	2.8.3.6
objet d'acquisition	2.1.1.3
politique d'acquisition	2.1.1.4
possesseur du collection	2.6.6
pour l'achèvement	2.5.8
pré-commande	2.5.7.1
principe d'acquisition	2.1.1.5
profil d'acquisition	2.2.3
réception des documents	2.5.9
réception du dépôt légal	2.4.2.6
réclamation	2.8.3.9

## ГОСТ Р 7.0.94 – 2015

registre d'entree	2.8.3.7
reproduction	2.4.2.7
réseau à l'accès distant	2.7.8.1
ressource électronique	2.7.5
ressource électronique locale	2.7.9
ressource numérique	2.7.6
ressource réseau local (interne)	2.7.8.2
ressource réseautiques	2.7.8
ressources d'apprentissage électroniques	2.7.10.2
ressources d'information	2.7.4
ressources licenciées	2.7.7
ressources publiques de l'Internet	2.7.8.1.2
revue électronique	2.7.10.5
sélection de documents	2.5.4
sélection des fournisseur	2.5.6
sélection primaire	2.5.4.1
sélection secondaire	2.5.4.2
source d'acquisition	2.1.1.2
soutien technologique	2.8.2
Support de documentaire	2.8.3
support de données	2.8.2.1
téléchargement	2.5.11
type d'acquisition	2.1.1.1

УДК 003.349.035:003.344.006.354

ОКС 01.140.40

Т62

---

Ключевые слова: комплектование, библиотечный фонд, модель библиотечного фонда, критерии отбора, объекты комплектования, права доступа, электронный ресурс, покупка документов, лицензионное соглашение, база данных, электронная библиотека

---